



2026/1824

29.7.2026

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2026/1824

z dne 28. julija 2026

o obvezni registraciji uvoza lizina s poreklom iz Ljudske republike Kitajske, da se omogoči določitev protidampinskih dajatev za uvoz, za katerega velja obvezna registracija

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) 2016/1036 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 8. junija 2016 o zaščiti proti dampinškemu uvozu iz držav, ki niso članice Evropske unije ⁽¹⁾ (v nadaljnjem besedilu: osnovna uredba), in zlasti člena 14(5) v povezavi s členom 12(5) Uredbe,

po obvestitvi držav članic,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Evropska komisija (v nadaljnjem besedilu: Komisija) je 30. aprila 2026 z obvestilom, objavljenim v *Uradnem listu Evropske unije* ⁽²⁾, napovedala ponovni začetek protidampinskega postopka za uvoz lizina s poreklom iz Ljudske republike Kitajske v Unijo.
- (2) Ta začetek je sledil zahtevku, ki ga je 20. marca 2026 vložil proizvajalec Unije, ki predstavlja več kot 25 % celotne proizvodnje lizina v Uniji.
- (3) Cilj preiskave za ugotavljanje absorpcije je ugotoviti, ali protidampinski ukrepi na uvoz lizina s poreklom iz Ljudske republike Kitajske, uvedeni z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) 2025/1330 ⁽³⁾, vplivajo na izvozne cene, cene za nadaljnjo prodajo ali nadaljnje prodajne cene v Uniji.

1. IZDELEK, ZA KATEREGA VELJA OBVEZNA REGISTRACIJA

- (4) Izdelek, za katerega velja obvezna registracija (v nadaljnjem besedilu: zadevni izdelek) so lizin in njegovi estri, njegove soli ter krmni dodatki, ki vsebujejo 68 mas. % ali več suhe snovi, vendar ne več kot 80 mas. % L-lizin sulfata in ne več kot 32 mas. % drugih sestavin, kot so ogljikovi hidrati in druge aminokisline, s poreklom iz Ljudske republike Kitajske. Registracijska številka Službe za izvlečke o kemikalijah (CAS) za L-lizin hidroklorid je 657-27-2, za vodno raztopino lizina 56-87-1, za lizin sulfat pa 60343-69-3 in 94195-18-3.

2. REGISTRACIJA

- (5) V skladu s členom 14(5) osnovne uredbe v povezavi s členom 12(5) osnovne uredbe se lahko za uvoz zadevnega izdelka uvede obvezna registracija, kadar ponovna preiskava za ugotavljanje absorpcije vključuje ponovno preiskavo normalnih vrednosti. Eden od proizvajalcev izvoznikov, vzorčenih v zgoraj navedeni preiskavi, je 15. junija 2026 predložil zahtevek za ponovni izračun normalne vrednosti, ki je ustrezno utemeljen z dokazi.

⁽¹⁾ UL L 176, 30.6.2016, str. 21, <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1036/oj>.

⁽²⁾ UL C, C/2026/2557, 30.4.2026, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2026/2557/oj>.

⁽³⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2025/1330 z dne 10. julija 2025 o uvedbi dokončne protidampinske dajatve in dokončnem pobiranju začasne dajatve, uvedene na uvoz lizina s poreklom iz Ljudske republike Kitajske (UL L, 2025/1330, 11.7.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/1330/oj).

- (6) Namen registracije je zagotoviti, da se protidampinške dajatve, če so bile določene, lahko obračunajo retroaktivno za uvoz, za katerega velja obvezna registracija v skladu z veljavnimi pravnimi določbami, če so izpolnjeni potrebni pogoji.
- (7) Komisija je v skladu s členom 14(5) osnovne uredbe na lastno pobudo sklenila, da se za uvoz zadevnega izdelka uvede obvezna registracija. Pogoji za retroaktivno pobiranje dajatev bodo ocenjeni v uredbi, ki zaključuje preiskavo za ugotavljanje absorpcije dajatev.
- (8) Vsakršna prihodnja obveznost bi tako izhajala iz ugotovitev preiskave za ugotavljanje absorpcije.
- (9) Glede na izračune iz zahtevka za ponovni začetek protidampinške preiskave se ocenjuje, da so se stopnje dampinga zvišale s 53,1 % v obdobju prvotne preiskave (od 1. januarja 2023 do 31. decembra 2023) na 88,4 % v obdobju preiskave za ugotavljanje absorpcije od 1. aprila 2025 do 31. marca 2026. V skladu s členom 12(3) osnovne uredbe znesek protidampinške dajatve, uvedene na podlagi preiskave za ugotavljanje absorpcije, ne presega dvakratnega zneska prvotno uvedene dajatve.
- (10) Vendar Komisija v tej fazi ne more oceniti zneska morebitne prihodnje obveznosti. Zato so zneski, navedeni v zahtevku, zgolj informativni in jih ni mogoče uporabiti kot podlago za predpostavke glede dejanske ravni obveznosti, ki bo ugotovljena na podlagi preiskave.

3. OBDELAVA OSEBNIH PODATKOV

- (11) Vsi osebni podatki, zbrani v okviru te registracije, bodo obdelani v skladu z Uredbo (EU) 2018/1725 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁴⁾ o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah, organih, uradih in agencijah Unije in o prostem pretoku takih podatkov –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

1. Carinskim organom se v skladu s členom 14(5) Uredbe (EU) 2016/1036 odredi, da sprejmejo ustrezne ukrepe za registracijo uvoza lizina in njegovih estrov, njegovih soli ter krmnih dodatkov, ki vsebujejo 68 mas. % ali več suhe snovi, vendar ne več kot 80 mas. % L-lizin sulfata in ne več kot 32 mas. % drugih sestavin, kot so ogljikovi hidrati in druge aminokisline, ki se običajno uvrščajo pod registracijsko številko Službe za izvlečke o kemikalijah (CAS) 657-27-2 za L-lizin hidroklorid, 56-87-1 za vodno raztopino lizina, za lizin sulfat pa 60343-69-3 in 94195-18-3, ki se trenutno uvrščajo pod oznake KN ex 2309 90 31, ex 2309 90 96 in 2922 41 00 (oznake TARIC: 2309 90 31 51, 2309 90 31 59, 2309 90 31 61, 2309 90 31 69, 2309 90 96 51, 2309 90 96 59, 2309 90 96 61, 2309 90 96 69), s poreklom iz Ljudske republike Kitajske, v Unijo.

2. Obveznost registracije preneha sedem mesecev po datumu začetka veljavnosti te uredbe.

⁽⁴⁾ Uredba (EU) 2018/1725 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. oktobra 2018 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah, organih, uradih in agencijah Unije in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 45/2001 in Sklepa št. 1247/2002/ES (UL L 295, 21.11.2018, str. 39, <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj>).

Člen 2

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 28. julija 2026

Za Komisijo
predsednica
Ursula VON DER LEYEN